

Naghti l-kunsens tieghi.

(L.S.)

GUIDO DE MARCO
President

3 ta' Diċembru, 1999

ATT Nru. XIX ta' l-1999

ATT biex jemenda l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, Kap. 337.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorita' ta' l-istess, hareġ b'ligi dan li ġej:-

1. Dan l-Att jista' jissejjaħ l-Att ta' l-1999 li jemenda l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, u għandu jinqara u jinftiehem haġa waħda ma' l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejjaħ "l-Att prinċipali".

Titolu fil-qosor.

Kap. 337.

2. Fis-subartikolu (1) ta' l-artikolu 2 ta' l-Att prinċipali, minflok il-kliem "“fattura” tfisser fattura jew dokument iehor minflokha li jkun aċċettabbli għall-Kontrollur;" għandu jidhol il-kliem "“fattura” tfisser dokument mahruġ minn bejjiegh lil xerrej li juri l-oġġetti forniti u s-somma ta' flus li trid tithallas jew li thallset jew dokument iehor minflokha li jkun aċċettabbli għall-Kontrollur;"

Emenda ta' l-artikolu 2 ta' l-Att prinċipali.

3. Fl-artikolu 4 ta' l-Att prinċipali, minnufih wara s-subartikolu (4) tiegħu, għandu jidhol is-subartikolu li ġej:

Emenda ta' l-artikolu 4 ta' l-Att prinċipali.

“(5) Fejn xi dazji ta' importazzjoni li jridu jithallsu fuq oġġetti taht dan l-artikolu ma jkunux ġew miġbura, l-ammont li jkun għadu jrid jithallas għandu jibqa' dovut għal perijodu ta' sitt snin mill-punt ta' taxxa kif definit fl-artikolu 12A ta' dan l-Att u l-Kontrollur jkollu dritt li jitlob il-hlas ta' dak l-ammont matul il-perijodu msemmi:

Iżda, minkejja d-dispożizzjonijiet ta' dan is-subartikolu, il-Kontrollur m'għandux jitlob il-hlas ta' dak l-ammont meta huwa jkun sodisfatt li l-oġġetti ġew spezzjonati sew mill-uffiċjal li għamel ir-rilaxx u li ġew hekk rilaxxati minnu u li l-valur ta' dawk l-oġġetti kien dikjarat sewwa."

Emenda ta' l-artikolu 7 ta' l-Att prinċipali.

4. Minflok l-artikolu 7 ta' l-Att prinċipali għandu jidhol dan li ġej:

"Emenda ta' Skedi.

7. Il-Ministru jista', b'regolamenti ppubblikati fil-Gazzetta, jemenda, jhassar jew jissostitwixxi l-Iskedi li jinsabu ma' dan l-Att, jew xi waħda minnhom, kif ikun meħtieġ minn żmien għal żmien sabiex jiġi żgurat li t-Tariffa tad-Dwana tkun taqbel mal-*Harmonized Commodity Description and Coding System 1983*, kif adottata u ppubblikata mill-*Customs Co-operation Council*, u biex tiġi rijorganizzata t-Tariffa tad-Dwana mingħajr bdil minn dik is-sistema, jew biex inehhi jew jagħmel tnaqqis fir-rati tad-dazji li jridu jithallsu, jew biex jemenda r-regoli li jinsabu fit-Tielet Skeda biex ikunu konformi ma' xi obligazzjoni internazzjonali li Malta tkun dahlet għaliha f'dak ir-rispett:

Iżda din l-awtorità ma tghoddx għall-każijiet meta l-applikazzjoni tagħha ġgib xi dazju fuq xi oġġett ġdid jew xi żieda fir-rata ta' dazju preskritt dwar xi oġġett."

Emenda ta' l-artikolu 8 ta' l-Att prinċipali.

5. L-artikolu 8 ta' l-Att prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) minflok is-subartikolu (1) li hemm fih, għandu jidhol is-subartikolu ġdid li ġej:

"(1) Il-valur għad-Dwana bil-ghan li tiġi applikata t-Tariffa tad-Dwana għandu jkun stabbilit skond id-dispożizzjonijiet ta' l-*Agreement on Implementation of Article VII of the General Agreement of Tariffs and Trade 1994* kif japplika għal Malta, skond ir-regoli li jinsabu fit-Tielet Skeda li jinsab ma' dan l-Att u l-*Annex* li hemm magħha, liema Skeda u *Annex* għandhom ikunu fl-ilsien Inġliż biss.";u

(b) minflok is-subartikoli (2) sa (4) tiegħu għandu jidhol is-subartikolu ġdid li ġej:

"(2) Il-Kontrollur jista' jeħtieġ dik it-turiġa ta' awtenticità ta' xi fattura kif jidhirlu li jkun xieraq."

6. Minflok is-subartikolu (12) ta' l-artikolu 9 ta' l-Att prinċipali, ghandu jidhol is-subartikolu ġdid li ġej:

Emenda ta' l-artikolu 9 ta' l-Att prinċipali.

“(12) L-appellant ghandu jkun mgharraf bid-deċiżjoni ta' l-appell u r-raġunijiet ghal dik id-deċiżjoni ghandhom jinghatawlu bil-miktub. Huwa ghandu wkoll ikun mgharraf b'kull jedd iehor tiegħu ghal xi appell ulterjuri.”.

7. Is-subartikolu (2) ta' l-artikolu 10 ta' l-Att prinċipali ghandu jiġi emendat kif ġej:

Emenda ta' l-artikolu 10 ta' l-Att prinċipali.

(a) minflok il-kliem “eghluq sentejn” ghandhom jidhlu l-kliem “għeluq sitt snin”;

(b) minflok il-kliem “mhux anqas minn għoxrin lira” ghandhom jidhlu l-kliem “mhux anqas minn mitejn lira”; u

(c) minflok il-kliem “mhux iżjed minn mitejn u hamsin lira” ghandhom jidhlu l-kliem “mhux iżjed minn elfejn u hames mitt lira”.

8. Minflok l-artikolu 11 ta' l-Att prinċipali, ghandu jidhol l-artikolu ġdid li ġej:

Sostituzzjoni ta' l-artikolu 11 ta' l-Att prinċipali.

“Eżami tad-dikjarazzjonijiet wara r-rilaxx.

11. (1) L-awtoritajiet tad-dwana jistgħu, fuq inizjattiva tagħhom jew fuq talba tad-dikjarant, jemendaw id-dikjarazzjoni wara r-rilaxx ta' l-oġġetti.

(2) L-awtoritajiet tad-dwana jistgħu wara li jirrilaxxaw l-oġġetti u biex jissodisfaw ruhhom dwar il-korrettezza tal-partikolaritajiet li jkun hemm fid-dikjarazzjoni, jispezzjonaw id-dokumenti u t-tagħrif kummerċjali relatati ma' l-operazzjonijiet ta' importazzjoni u esportazzjoni ta' l-oġġetti konċernati jew ma' operazzjonijiet kummerċjali sussegwenti li jinvolvu dawk l-oġġetti. Dawk l-ispezzjonijiet jistgħu isiru fil-bini tad-dikjarant, ta' xi persuna oħra li tkun direttament jew indirettament imdahhla f'dawk l-operazzjonijiet f'kapacità ta' negozju jew ta' xi persuna oħra li jkollha fil-pussess tagħha dawk id-dokumenti u tagħrif għal skopijiet ta' negozju. Dawk l-awtoritajiet jistgħu wkoll jeżaminaw l-oġġetti meta jkun għadu possibbli li dawn jingiebu għall-eżami.

(3) Fejn ir-revizjoni tad-dikjarazzjoni jew l-eżami ta' wara r-rilaxx ikunu jindikaw illi d-dispożizzjonijiet li jirregolaw il-proċedura tad-dwana relattiva kienu ġew

applikati fuq bażi ta' informazzjoni mhux korretta jew shiha, l-awtoritajiet tad-dwana għandhom, skond il-provvedimenti stabbiliti, jiehdu l-miżuri meħtieġa biex jirregolarizzaw is-sitwazzjoni, filwaqt li jqisu dik l-informazzjoni ġdida li tkun giet f'idejhom.

(4) Meta jkun jenħtieġ li uffiċjali minn Dipartimenti oħra tal-Gvern jiehdu sehem fi spezzjonijiet ta' wara r-rilaxx, id-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu għandhom ikunu jghoddu wkoll għal dawk l-uffiċjali.”.

Emenda ta' l-artikolu 18A ta' l-Att prinċipali.

9. Fis-subartikolu (1) ta' l-artikolu 18A ta' l-Att prinċipali, minflok il-kliem “iżda mhux aktar minn tliet mitt lira Maltija” għandhom jidhlu l-kliem “iżda mhux aktar minn elf lira Maltija”.

Sostituzzjoni tat-Tielet Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali.

10. Minflok it-Tielet Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali, għandha tidhol it-Tielet Skeda ġdida li ġejja u l-*Annex* li jinsab magħha:

**IT-TIELET SKEDA
(ARTIKOLU 8)**

(Skond id-dispożizzjonijiet ta' l-Artikolu 8 ta' l-Att prinċipali, it-Tielet Skeda u l-*Annex* li jinsab magħha għandhom ikunu fl-ilsien Inġliż biss).

Mghoddi mill-Kamra tad-Deputati fis-Seduta Nru. 190 tad-29 ta' Novembru, 1999.

ANTON TABONE
Speaker

RICHARD J. CAUCHI
Skrivan tal-Kamra tad-Deputati

Naghti l-kunsens tieghi.

(L.S.)

GUIDO DE MARCO
President

3 ta' Diċembru, 1999

ATT Nru. XIX ta' l-1999

ATT biex jemenda l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, Kap. 337.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorita' ta' l-istess, hareġ b'ligi dan li ġej:-

1. Dan l-Att jista' jissejjaħ l-Att ta' l-1999 li jemenda l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, u għandu jinqara u jinftiehem haġa waħda ma' l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejjaħ "l-Att prinċipali".

Titolu fil-qosor.

Kap. 337.

2. Fis-subartikolu (1) ta' l-artikolu 2 ta' l-Att prinċipali, minflok il-kliem "“fattura” tfisser fattura jew dokument iehor minflokha li jkun aċċettabbli għall-Kontrollur;" għandu jidhol il-kliem "“fattura” tfisser dokument mahruġ minn bejjiegh lil xerrej li juri l-oġġetti forniti u s-somma ta' flus li trid tithallas jew li thallset jew dokument iehor minflokha li jkun aċċettabbli għall-Kontrollur;"

Emenda ta' l-artikolu 2 ta' l-Att prinċipali.

3. Fl-artikolu 4 ta' l-Att prinċipali, minnufih wara s-subartikolu (4) tiegħu, għandu jidhol is-subartikolu li ġej:

Emenda ta' l-artikolu 4 ta' l-Att prinċipali.

“(5) Fejn xi dazji ta' importazzjoni li jridu jithallsu fuq oġġetti taht dan l-artikolu ma jkunux ġew miġbura, l-ammont li jkun għadu jrid jithallas għandu jibqa' dovut għal perijodu ta' sitt snin mill-punt ta' taxxa kif definit fl-artikolu 12A ta' dan l-Att u l-Kontrollur jkollu dritt li jitlob il-hlas ta' dak l-ammont matul il-perijodu msemmi:

Iżda, minkejja d-dispożizzjonijiet ta' dan is-subartikolu, il-Kontrollur m'għandux jitlob il-hlas ta' dak l-ammont meta huwa jkun sodisfatt li l-oġġetti ġew spezzjonati sew mill-uffiċjal li għamel ir-rilaxx u li ġew hekk rilaxxati minnu u li l-valur ta' dawk l-oġġetti kien dikjarat sewwa."

Emenda ta' l-artikolu 7 ta' l-Att prinċipali.

4. Minflok l-artikolu 7 ta' l-Att prinċipali għandu jidhol dan li ġej:

"Emenda ta' Skedi.

7. Il-Ministru jista', b'regolamenti ppubblikati fil-Gazzetta, jemenda, jhassar jew jissostitwixxi l-Iskedi li jinsabu ma' dan l-Att, jew xi waħda minnhom, kif ikun meħtieġ minn żmien għal żmien sabiex jiġi żgurat li t-Tariffa tad-Dwana tkun taqbel mal-*Harmonized Commodity Description and Coding System 1983*, kif adottata u ppubblikata mill-*Customs Co-operation Council*, u biex tiġi rijorganizzata t-Tariffa tad-Dwana mingħajr bdil minn dik is-sistema, jew biex inehhi jew jagħmel tnaqqis fir-rati tad-dazji li jridu jithallsu, jew biex jemenda r-regoli li jinsabu fit-Tielet Skeda biex ikunu konformi ma' xi obligazzjoni internazzjonali li Malta tkun dahlet għaliha f'dak ir-rispett:

Iżda din l-awtorità ma tghoddx għall-każijiet meta l-applikazzjoni tagħha ġgib xi dazju fuq xi oġġett ġdid jew xi żieda fir-rata ta' dazju preskritt dwar xi oġġett."

Emenda ta' l-artikolu 8 ta' l-Att prinċipali.

5. L-artikolu 8 ta' l-Att prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) minflok is-subartikolu (1) li hemm fih, għandu jidhol is-subartikolu ġdid li ġej:

"(1) Il-valur għad-Dwana bil-ghan li tiġi applikata t-Tariffa tad-Dwana għandu jkun stabbilit skond id-dispożizzjonijiet ta' l-*Agreement on Implementation of Article VII of the General Agreement of Tariffs and Trade 1994* kif japplika għal Malta, skond ir-regoli li jinsabu fit-Tielet Skeda li jinsab ma' dan l-Att u l-*Annex* li hemm magħha, liema Skeda u *Annex* għandhom ikunu fl-ilsien Inġliż biss.";u

(b) minflok is-subartikoli (2) sa (4) tiegħu għandu jidhol is-subartikolu ġdid li ġej:

"(2) Il-Kontrollur jista' jeħtieġ dik it-turiġa ta' awtenticità ta' xi fattura kif jidhirlu li jkun xieraq."

6. Minflok is-subartikolu (12) ta' l-artikolu 9 ta' l-Att prinċipali, ghandu jidhol is-subartikolu ġdid li ġej:

Emenda ta' l-artikolu 9 ta' l-Att prinċipali.

“(12) L-appellant ghandu jkun mgharraf bid-deċiżjoni ta' l-appell u r-raġunijiet ghal dik id-deċiżjoni ghandhom jinghatawlu bil-miktub. Huwa ghandu wkoll ikun mgharraf b'kull jedd iehor tiegħu ghal xi appell ulterjuri.”.

7. Is-subartikolu (2) ta' l-artikolu 10 ta' l-Att prinċipali ghandu jiġi emendat kif ġej:

Emenda ta' l-artikolu 10 ta' l-Att prinċipali.

(a) minflok il-kliem “eghluq sentejn” ghandhom jidhlu l-kliem “għeluq sitt snin”;

(b) minflok il-kliem “mhux anqas minn għoxrin lira” ghandhom jidhlu l-kliem “mhux anqas minn mitejn lira”; u

(c) minflok il-kliem “mhux iżjed minn mitejn u hamsin lira” ghandhom jidhlu l-kliem “mhux iżjed minn elfejn u hames mitt lira”.

8. Minflok l-artikolu 11 ta' l-Att prinċipali, ghandu jidhol l-artikolu ġdid li ġej:

Sostituzzjoni ta' l-artikolu 11 ta' l-Att prinċipali.

“Eżami tad-dikjarazzjonijiet wara r-rilaxx.

11. (1) L-awtoritajiet tad-dwana jistgħu, fuq inizjattiva tagħhom jew fuq talba tad-dikjarant, jemendaw id-dikjarazzjoni wara r-rilaxx ta' l-oġġetti.

(2) L-awtoritajiet tad-dwana jistgħu wara li jirrilaxxaw l-oġġetti u biex jissodisfaw ruhhom dwar il-korrettezza tal-partikolaritajiet li jkun hemm fid-dikjarazzjoni, jispezzjonaw id-dokumenti u t-tagħrif kummerċjali relatati ma' l-operazzjonijiet ta' importazzjoni u esportazzjoni ta' l-oġġetti konċernati jew ma' operazzjonijiet kummerċjali sussegwenti li jinvolvu dawk l-oġġetti. Dawk l-ispezzjonijiet jistgħu isiru fil-bini tad-dikjarant, ta' xi persuna oħra li tkun direttament jew indirettament imdahhla f'dawk l-operazzjonijiet f'kapacità ta' negozju jew ta' xi persuna oħra li jkollha fil-pussess tagħha dawk id-dokumenti u tagħrif għal skopijiet ta' negozju. Dawk l-awtoritajiet jistgħu wkoll jeżaminaw l-oġġetti meta jkun għadu possibbli li dawn jingiebu għall-eżami.

(3) Fejn ir-revizjoni tad-dikjarazzjoni jew l-eżami ta' wara r-rilaxx ikunu jindikaw illi d-dispożizzjonijiet li jirregolaw il-proċedura tad-dwana relattiva kienu ġew

applikati fuq bażi ta' informazzjoni mhux korretta jew shiha, l-awtoritajiet tad-dwana għandhom, skond il-provvedimenti stabbiliti, jiehdu l-miżuri meħtieġa biex jirregolarizzaw is-sitwazzjoni, filwaqt li jqisu dik l-informazzjoni ġdida li tkun giet f'idejhom.

(4) Meta jkun jenħtieġ li uffiċjali minn Dipartimenti oħra tal-Gvern jiehdu sehem fi spezzjonijiet ta' wara r-rilaxx, id-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu għandhom ikunu jghoddu wkoll għal dawk l-uffiċjali.”.

Emenda ta' l-artikolu 18A ta' l-Att prinċipali.

9. Fis-subartikolu (1) ta' l-artikolu 18A ta' l-Att prinċipali, minflok il-kliem “iżda mhux aktar minn tliet mitt lira Maltija” għandhom jidhlu l-kliem “iżda mhux aktar minn elf lira Maltija”.

Sostituzzjoni tat-Tielet Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali.

10. Minflok it-Tielet Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali, għandha tidhol it-Tielet Skeda ġdida li ġejja u l-*Annex* li jinsab magħha:

**IT-TIELET SKEDA
(ARTIKOLU 8)**

(Skond id-dispożizzjonijiet ta' l-Artikolu 8 ta' l-Att prinċipali, it-Tielet Skeda u l-*Annex* li jinsab magħha għandhom ikunu fl-ilsien Inġliż biss).

Mghoddi mill-Kamra tad-Deputati fis-Seduta Nru. 190 tad-29 ta' Novembru, 1999.

ANTON TABONE
Speaker

RICHARD J. CAUCHI
Skrivan tal-Kamra tad-Deputati

I assent.

(L.S.)

GUIDO DE MARCO
President

3rd December, 1999

ACT No. XIX of 1999

AN ACT to amend the Import Duties Act, Cap. 337.

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows:—

1. This Act may be cited as the Import Duties (Amendment) Act, 1999, and shall be read and construed as one with the Import Duties Act, hereinafter referred to as “the principal Act”. Short title.
Cap. 337.

2. In sub-section (1) of section 2 of the principal Act, for the words “ “invoice” means an invoice or an alternative document acceptable to the Comptroller”, there shall be substituted the words “ “invoice” means a document issued by a seller to a buyer listing the goods supplied and stating the sum of money due or paid or an alternative document acceptable to the Comptroller;”. Amendment of
section 2 of the
principal Act.

3. In section 4 of the principal Act, immediately after subsection (4) thereof, there shall be added the following subsection: Amendment of
section 4 of the
principal Act.

“(5) Where any import duties leviable on goods under this section have not been duly collected, the amount still payable shall remain due for a period of six years from the tax point as defined in section 12A of this Act and the Comptroller shall have the right to claim payment of that amount within the said period:

Provided that notwithstanding the provisions of this subsection, the Comptroller may not claim payment of such amount

when he is satisfied that the goods have been properly inspected by a releasing officer and duly released by him and the value of such goods has been properly declared.”.

Substitution of section 7 of the principal Act.

4. For section 7 of the principal Act there shall be substituted the following:

“Amendment of Schedules.

7. The Minister may by regulations published in the Gazette amend, revoke or substitute the Schedules to this Act, or any of them, as may become necessary from time to time with the aim to ensure that the Customs Tariff conforms with the Harmonized Commodity Description and Coding System 1983, as adopted and published by the Customs Co-operation Council, and to reorganise the Customs Tariff without departing from such system, or to remove or effect any decrease in the rate of duties leviable, or to amend the rules contained in the third Schedule in order to conform with any international obligation entered into by Malta in that respect:

Provided that this authority shall not extend to cases in which its application results in a duty being prescribed in respect of any new article or an increase in the rate of duty prescribed in respect of any article.”.

Amendment of section 8 of the principal Act.

5. Section 8 of the principal Act shall be amended as follows:

(a) for subsection (1) thereof, there shall be substituted the following new subsection:

“(1) The Customs value for the purposes of applying the Customs Tariff shall be determined in accordance with the provisions of the Agreement on Implementation of Article VII of the General Agreement of Tariffs and Trade 1994 as applicable to Malta, in accordance with the rules contained in the Third Schedule to this Act and the Annex thereto, which Schedule and Annex shall be in the English language only.”; and

(b) for subsections (2) to (4) thereof there shall be substituted the following new subsection:

“(2) The Comptroller may require such evidence of the authenticity of any invoice as he may deem proper.”.

Amendment of section 9 of the principal Act.

6. For subsection (12) in section 9 of the principal Act there shall be substituted the following:

“(12) Notice of the decision on appeal shall be given to the appellant and the reasons for such decision shall be provided in writing. He shall also be informed of his rights of any further appeal.”.

7. Subsection (2) of section 10 of the principal Act shall be amended as follows: Amendment of section 10 of the principal Act.

(a) for the words “within two years”, there shall be substituted the words “within six years”;

(b) for the words “not less than twenty Maltese liri” there shall be substituted the words “not less than two hundred Maltese liri”; and

(c) for the words “not more than two hundred and fifty Maltese liri” there shall be substituted the words “not more than two thousand and five hundred Maltese liri”.

8. For section 11 of the principal Act, there shall be substituted the following: Substitution of section 11 of the principal Act.

“Post-clearance examination of declarations.” 11 (1) The customs authorities may, on their own initiative or at the request of the declarant, amend the declaration after release of the goods.

(2) The customs authorities may after releasing the goods and in order to satisfy themselves as to the accuracy of the particulars contained in the declaration, inspect the commercial documents and data relating to the import or export operations in respect of the goods concerned or to subsequent commercial operations involving those goods. Such inspections may be carried out at the premises of the declarant, of any other person directly or indirectly involved in the said operations in a business capacity or of another person in possession of the said documents and data for business purposes. Those authorities may also examine the goods where it is still possible for them to be produced.

(3) Where revision of the declaration or post-clearance examination indicates that the provisions governing the customs procedure concerned have been applied on the basis of incorrect or incomplete information, the customs authorities shall, in accordance with the provisions laid down, take the measures necessary to regularise the situation, taking account of the new information available to them.

(4) When it is deemed necessary that officials from other Government Departments participate in post clearance inspections the provisions in this section shall apply also to those officials.”.

Amendment of section 18A of the principal Act.

9. In subsection (1) of section 18 A of the principal Act, for the words “but not exceeding three hundred Maltese liri”, there shall be substituted the words “but not exceeding one thousand Maltese liri”.

Substitution of the Third Schedule to the principal Act.

10. For the Third Schedule to the principal Act, there shall be substituted the following new Third Schedule and Annex thereto:

“THIRD SCHEDULE
(SECTION 8)

Rules and Notes on Customs Valuation

Article 1

1. The customs value of imported goods shall be the transaction value, that is the price actually paid or payable for the goods when sold for export to Malta adjusted in accordance with the provisions of Article 8, provided:

(a) that there are no restrictions as to the disposition or use of the goods by the buyer other than restrictions which:

(i) are imposed or required by law or by the public authorities in Malta;

(ii) limit the geographical area in which the goods may be resold;
or

(iii) do not substantially affect the value of the goods;

(b) that the sale or price is not subject to some condition or consideration for which a value cannot be determined with respect to the goods being valued;

(c) that no part of the proceeds of any subsequent resale, disposal or use of the goods by the buyer will accrue directly or indirectly to the seller, unless an appropriate adjustment can be made in accordance with the provisions of Article 8; and

(d) that the buyer and seller are not related, or where the buyer and seller are related, that the transaction value is acceptable for customs purposes under the provisions of paragraph 2 of this Article.

2. (a) In determining whether the transaction value is acceptable for the purposes of paragraph 1, the fact that the buyer and the seller are related within the meaning of Article 15 shall not in itself be grounds for regarding the transaction value as unacceptable. In such case the circumstances surrounding the sale shall be examined and the transaction value shall be accepted provided that the relationship did not influence the price. If, in the light of information provided by the importer or otherwise, the customs administration has grounds for considering that the relationship influenced the price, it shall communicate its grounds to the importer and he shall be given a reasonable opportunity to respond. If the importer so requests, the communication of the grounds shall be in writing.

(b) In a sale between related persons, the transaction value shall be accepted and the goods valued in accordance with the provisions of paragraph 1 of this Article whenever the importer demonstrates that such value closely approximates to one of the following occurring at or about the same time:

(i) the transaction value in sales to unrelated buyers of identical or similar goods for export to Malta;

(ii) the customs value of identical or similar goods as determined under the provisions of Article 5;

(iii) the customs value of identical or similar goods as determined under the provisions of Article 6;

In applying the foregoing tests, due account shall be taken of demonstrated differences in commercial levels, quantity levels, the elements enumerated in Article 8 and costs incurred by the seller in sales in which the seller and the buyer are not related that are not incurred by the seller in sales in which he and the buyer are related.

(c) The tests set forth in paragraph 2(b) of this Article are to be used at the initiative of the importer and only for comparison purposes. Substitute values may not be established under the provisions of paragraph 2(b) of this Article.

Article 2

1. (a) If the customs value of the imported goods cannot be determined under the provisions of Article 1, the customs value shall be the transaction value of identical goods sold for export to Malta and imported at or about the same time as the goods being valued.

(b) In applying this Article, the transaction value of identical goods in a sale at the same commercial level and in substantially the same quantity as the goods being valued shall be used to determine the customs value. Where no such sale is found, the transaction value of identical goods sold at a different commercial level and/or in different quantities, adjusted to take account of differences attributable to commercial level and/or to quantity, shall be used, provided that

such adjustments can be made on the basis of demonstrated evidence which clearly establishes the reasonableness and accuracy of the adjustment, whether the adjustment leads to an increase or a decrease in the value.

2. Where the costs and charges referred to in paragraph 2 of Article 8 are included in the transaction value, an adjustment shall be made to take account of significant differences in such costs and charges between the imported goods and the identical goods in question arising from differences in distances and modes of transport.

3. If, in applying this Article, more than one transaction value of identical goods is found, the lowest such value shall be used to determine the customs value of the imported goods.

Article 3

1. (a) If the customs value of the imported goods cannot be determined under the provisions of Articles 1 and 2, the customs value shall be the transaction value of similar goods sold for export to the same country of importation and exported at or about the same time as the goods being valued.

(b) In applying this Article, the transaction value of similar goods in a sale at the same commercial level and in substantially the same quantity as the goods being valued shall be used to determine the customs value. Where no such sale is found, the transaction value of similar goods sold at a different commercial level and/or in different quantities, adjusted to take account of differences attributable to commercial level and/or to quantity, shall be used, provided that such adjustments can be made on the basis of demonstrated evidence which clearly establishes the reasonableness and accuracy of the adjustment, whether the adjustment leads to an increase or a decrease in the value.

2. Where the costs and charges referred to in paragraph 2 of Article 8 are included in the transaction value, an adjustment shall be made to take account of significant differences in such costs and charges between the imported goods and the similar goods in question arising from differences in distances and modes of transport.

3. If, in applying this Article, more than one transaction value of similar goods is found, the lowest such value shall be used to determine the customs value of the imported goods.

Article 4

If the Customs value of the imported goods cannot be determined under the provisions of Articles 1, 2 and 3, the customs value shall be determined under the provisions of Article 5 or, when the customs value cannot be determined under that Article, under the provisions of article 6.

Article 5

1. (a) If the imported goods or identical or similar imported goods are sold in Malta in the condition as imported, the customs value of the imported goods under the provisions of this Article shall be based on the unit price at which the imported goods or identical or similar imported goods are so sold in the greatest aggregate quantity, at or about the time of the importation of the goods being valued, to persons who are not related to the persons from whom they buy such goods, subject to deductions for the following:

(i) either the commissions usually paid or agreed to be paid or the additions usually made for profit and general expenses in connection with sales in such country of imported goods of the same class or kind;

(ii) the usual costs of transport and insurance and associated costs incurred in Malta;

(iii) where appropriate, the costs and charges referred to in paragraph 2 of Article 8; and

(iv) the customs duties and other national taxes payable in Malta by reason of the importation or sale of the goods.

(b) If neither the imported goods nor identical nor similar imported goods are sold at or about the time of importation of the goods being valued, the customs value shall, subject otherwise to the provisions of paragraph 1(a) of this Article, be based on the unit price at which the imported goods or identical or similar imported goods are sold in Malta in the condition as imported at the earliest date after the importation of the goods being valued but before the expiration of ninety days after such importation.

2. If neither the imported goods nor identical nor similar imported goods are sold in Malta in the condition as imported, then, if the importer so requests, the customs value shall be based on the unit price at which the imported goods, after further processing, are sold in the greatest aggregate quantity to persons in Malta who are not related to the persons from whom they buy such goods, due allowance being made for the value added by such processing and the deductions provided for in paragraph 1(a) of this Article.

Article 6

1. The customs value of imported goods under the provisions of this Article shall be based on a computed value. Computed value shall consist of the sum of:

(a) the cost or value of materials and fabrication or other processing employed in producing the imported goods;

(b) an amount for profit and general expenses equal to that usually reflected in sales of goods of the same class or kind as the goods being valued which are made by producers in the country of exportation for export to Malta;

(c) the cost or value of all other expenses listed under paragraph 2 of Article 8.

2. No person not resident in Malta may be compelled to produce for examination, or to allow access to, any account or other record for the purposes of determining a computed value. However, information supplied by the producer of the goods for the purposes of determining the customs value under the provisions of this Article may be verified in another country by the authorities of Malta with the agreement of the producer and provided they give sufficient advance notice to the government of the country in question and the latter does not object to the investigation.

Article 7

1. If the customs value of the imported goods cannot be determined under the provisions of Articles 1 to 6, inclusive, the customs value shall be determined using reasonable means consistent with the principles and general provisions of the Agreement on Customs Valuation and of Article VII of the GATT 1994 and on the basis of data available in Malta.

2. No customs value shall be determined under the provisions of this Article on the basis of:

(a) the selling price in Malta of goods produced in such country;

(b) a system which provides for the acceptance for customs purposes of the higher of two alternative values;

(c) the price of goods on the domestic market of the country of exportation;

(d) the cost of production other than computed values which have been determined for identical or similar goods in accordance with the provisions of Article 6;

(e) the price of the goods for export to a country other than Malta;

(f) arbitrary or fictitious values.

3. If he so requests, the importer shall be informed in writing of the customs value determined under the provisions of this Article and the method used to determine such value.

Article 8

1. In determining the customs value under the provisions of Article 1, there shall be added to the price actually paid or payable for the imported goods:

(a) the following, to the extent that they are incurred by the buyer but are not included in the price actually paid or payable for the goods:

(i) commissions and brokerage, except buying commissions;

(ii) the cost of containers which are treated as being one for customs purposes with the goods in question;

(iii) the cost of packing whether for labour or materials;

(b) the value, apportioned as appropriate, of the following goods and services where supplied directly or indirectly by the buyer free of charge or at reduced cost for use in connection with the production and sale for export of the imported goods, to the extent that such value has not been included in the price actually paid or payable:

(i) materials, components, parts and similar items incorporated in the imported goods;

(ii) tools, dies, moulds and similar items used in the production of the imported goods;

(iii) materials consumed in the production of the imported goods;

(iv) engineering, development, artwork, design work, and plans and sketches undertaken elsewhere than in Malta and necessary for the production of the imported goods;

(c) royalties and licence fees related to the goods being valued that the buyer must pay, either directly or indirectly, as a condition of sale of the goods being valued, to the extent that such royalties and fees are not included in the price actually paid or payable;

(d) the value of any part of the proceeds of any subsequent resale, disposal or use of the imported goods that accrues directly or indirectly to the seller.

2. The following shall also be included in the customs value:

(a) the cost of transport of the imported goods to the port or place of importation;

A 370

(b) loading, unloading and handling charges associated with the transport of the imported goods to the port or place of importation; and

(c) the cost of insurance.

3. Additions to the price actually paid or payable shall be made under this Article only on the basis of objective and quantifiable data.

4. No additions shall be made to the price actually paid or payable in determining the customs value except as provided in this Article.

Article 9

1. Where the conversion of currency is necessary for the determination of the customs value, the rate of exchange to be used shall be that determined by the Central Bank of Malta and the relative provisions of section 12 of this Act shall apply.

Article 10

All information which is by nature confidential or which is provided on a confidential basis for the purposes of customs valuation shall be treated as strictly confidential by the authorities concerned who shall not disclose it without the specific permission of the person or government providing such information, except to the extent that it may be required to be disclosed in the context of judicial proceedings.

Article 11

The notes at the Annex to this Schedule form an integral part of and are to be read and applied in conjunction with this Schedule.

Article 12

1. In this Schedule:

(a) “customs value of imported goods” means the value of goods for the purposes of levying ad valorem duties of customs on imported goods;
and

(b) “produced” includes grown, manufactured and mined.

2. (a) In this Schedule “identical goods” means goods which are the same in all respects, including physical characteristics, quality and reputation. Minor differences in appearance would not preclude goods otherwise conforming to the definition from being regarded as identical.

(b) In this Schedule “similar goods” means goods which, although not alike in all respects, have like characteristics and like component materials which enable them to perform the same functions and to be commercially interchangeable. The quality of the goods, their reputation and the existence of a trademark are among the factors to be considered in determining whether goods are similar.

(c) The terms “identical goods” and “similar goods” do not include, as the case may be, goods which incorporate or reflect engineering, development, artwork, design work, and plans and sketches for which no adjustment has been made under paragraph 1(b)(iv) of Article 8 because such elements were undertaken in Malta.

(d) Goods shall not be regarded as “identical goods” or “similar goods” unless they were produced in the same country as the goods being valued.

(e) Goods produced by a different person shall be taken into account only when there are no identical goods or similar goods, as the case may be, produced by the same person as the goods being valued.

3. In this Schedule “goods of the same class or kind” means goods which fall within a group or range of goods produced by a particular industry or industry sector, and includes identical or similar goods.

4. For the purposes of this Schedule, persons shall be deemed to be related only if:

- (a) they are officers or directors of one another’s businesses;
- (b) they are legally recognized partners in business;
- (c) they are employer and employee;
- (d) any person directly or indirectly owns, controls or holds 5 per cent or more of the outstanding voting stock or shares of both of them;
- (e) one of them directly or indirectly controls the other;
- (f) both of them are directly or indirectly controlled by a third person;
- (g) together they directly or indirectly control a third person; or
- (h) they are members of the same family.

Persons who are associated in business with one another in that one is the sole agent, sole distributor or sole concessionaire, however described, of the other shall be deemed to be related for the purposes of this Schedule if they fall within the criteria of paragraph 4 of this Article.

Article 13

Upon written request, the importer shall have the right to an explanation in writing from the customs administration of Malta as to how the customs value of his imported goods was determined.

Article 14

Nothing in this Schedule shall be construed as restricting or calling into question the rights of customs administrations to satisfy themselves as to the truth or accuracy of any statement, document or declaration presented for customs valuation purposes.

ANNEX

INTERPRETATIVE NOTES

General Note

Sequential Application of Valuation Methods

1. Articles 1 to 7, inclusive, define how the customs value of imported goods is to be determined under the provisions of this Schedule. The methods of valuation are set out in a sequential order of application. The primary method for customs valuation is defined in Article 1 and imported goods are to be valued in accordance with the provisions of this Article whenever the conditions prescribed therein are fulfilled.

2. Where the customs value cannot be determined under the provisions of Article 1, it is to be determined by proceeding sequentially through the succeeding Articles to the first such Article under which the customs value can be determined. Except as provided in Article 4, it is only when the customs value cannot be determined under the provisions of a particular Article that the provisions of the next Article in the sequence can be used.

3. If the importer does not request that the order of Articles 5 and 6 be reversed, the normal order of the sequence is to be followed. If the importer does so request but it then proves impossible to determine the customs value under the provisions of Article 6, the customs value is to be determined under the provisions of Article 5, if it can be so determined.

4. Where the customs value cannot be determined under the provisions of Articles 1 to 6, inclusive, it is to be determined under the provisions of Article 7.

Use of Generally Accepted Accounting Principles

“Generally accepted accounting principles” refers to the recognized consensus or substantial authoritative support within a country at a particular time as to which

economic resources and obligations should be recorded as assets and liabilities, which changes in assets and liabilities should be recorded, how the assets and liabilities and changes in them should be measured, what information should be disclosed and how it should be disclosed, and which financial statements should be prepared. These standards may be broad guidelines of general application as well as detailed practices and procedures.

2. For the purposes of this Schedule, the customs administration shall utilize information prepared in a manner consistent with generally accepted accounting principles in the country which is appropriate for the Article in question. For example, the determination of usual profit and general expenses under the provisions of Article 5 would be carried out utilizing information prepared in a manner consistent with generally accepted accounting principles of Malta. On the other hand, the determination of usual profit and general expenses under the provisions of Article 6 would be carried out utilizing information prepared in a manner consistent with generally accepted accounting principles of the country of production. As a further example, the determination of an element provided for in paragraph 1(b)(ii) of Article 8 undertaken in Malta would be carried out utilizing information in a manner consistent with the generally accepted accounting principles of that country.

Note to Article 1

Price Actually Paid or Payable

1. The price actually paid or payable is the total payment made or to be made by the buyer to or for the benefit of the seller for the imported goods. The payment need not necessarily take the form of a transfer of money. Payment may be made by way of letters of credit or negotiable instruments. Payment may be made directly or indirectly. An example of an indirect payment would be the settlement by the buyer, whether in whole or in part, of a debt owed by the seller.

2. Activities undertaken by the buyer on his own account, other than those for which an adjustment is provided in Article 8, are not considered to be an indirect payment to the seller, even though they might be regarded as of benefit to the seller. The costs of such activities shall not, therefore, be added to the price actually paid or payable in determining the customs value.

3. The customs value shall not include the following charges or costs, provided that they are distinguished from the price actually paid or payable for the imported goods:

- (a) charges for construction, erection, assembly, maintenance or technical assistance, undertaken after importation on imported goods such as industrial plant, machinery or equipment;
- (b) the cost of transport after importation;
- (c) duties and taxes of the country of importation.

The price actually paid or payable refers to the price for the imported goods. Thus the flow of dividends or other payments from the buyer to the seller that do not relate to the imported goods are not part of the customs value.

Paragraph 1(a)(iii)

Among restrictions which would not render a price actually paid or payable unacceptable are restrictions which do not substantially affect the value of the goods. An example of such restrictions would be the case where a seller requires a buyer of automobiles not to sell or exhibit them prior to a fixed date which represents the beginning of a model year.

Paragraph 1(b)

1. If the sale or price is subject to some condition or consideration for which a value cannot be determined with respect to the goods being valued, the transaction value shall not be acceptable for customs purposes. Some examples of this include:

- (a) the seller establishes the price of the imported goods on condition that the buyer will also buy other goods in specified quantities;
- (b) the price of the imported goods is dependent upon the price or prices at which the buyer of the imported goods sells other goods to the seller of the imported goods; (c) the price is established on the basis of a form of payment extraneous to the imported goods, such as where the imported goods are semi-finished goods which have been provided by the seller on condition that he will receive a specified quantity of the finished goods.

2. However, conditions or considerations relating to the production or marketing of the imported goods shall not result in rejection of the transaction value. For example, the fact that the buyer furnishes the seller with engineering and plans undertaken in Malta shall not result in rejection of the transaction value for the purposes of Article 1. Likewise, if the buyer undertakes on his own account, even though by agreement with the seller, activities relating to the marketing of the imported goods, the value of these activities is not part of the customs value nor shall such activities result in rejection of the transaction value.

Paragraph 2

1. Paragraphs 2(a) and 2(b) provide different means of establishing the acceptability of a transaction value.

2. Paragraph 2(a) provides that where the buyer and the seller are related, the circumstances surrounding the sale shall be examined and the transaction value shall be accepted as the customs value provided that the relationship did not influence the price. It is not intended that there should be an examination of the circumstances in all cases where the buyer and the seller are related. Such examination will only be required where there are doubts about the acceptability of the price. Where the customs administration have no doubts about the acceptability of the price, it should be accepted without requesting further information from the importer. For example, the customs administration may have previously examined the relationship, or it may already have detailed information concerning the buyer and the seller, and may already be satisfied from such examination or information that the relationship did not influence the price.

3. Where the customs administration is unable to accept the transaction value without further inquiry, it should give the importer an opportunity to supply such further detailed information as may be necessary to enable it to examine the circumstances surrounding the sale. In this context, the customs administration should be prepared to examine relevant aspects of the transaction, including the way in which the buyer and seller organize their commercial relations and the way in which the price in question was arrived at, in order to determine whether the relationship influenced the price.

Where it can be shown that the buyer and seller, although related under the provisions of Article 15, buy from and sell to each other as if they were not related, this would demonstrate that the price had not been influenced by the relationship. As an example of this, if the price had been settled in a manner consistent with the normal pricing practices of the industry in question or with the way the seller settles prices for sales to buyers who are not related to him, this would demonstrate that the price had not been influenced by the relationship. As a further example, where it is shown that the price is adequate to ensure recovery of all costs plus a profit which is representative of the firm's overall profit realized over a representative period of time (e.g. on an annual basis) in sales of goods of the same class or kind, this would demonstrate that the price had not been influenced.

4. Paragraph 2(b) provides an opportunity for the importer to demonstrate that the transaction value closely approximates to a "test" value previously accepted by the customs administration and is therefore acceptable under the provisions of Article 1. Where a test under paragraph 2(b) is met, it is not necessary to examine the question of influence under paragraph 2(a). If the customs administration has already sufficient information to be satisfied, without further detailed inquiries, that one of the tests provided in paragraph 2(b) has been met, there is no reason for it to require the importer to demonstrate that the test can be met. In paragraph 2(b) the term "unrelated buyers" means buyers who are not related to the seller in any particular case.

Paragraph 2(b)

A number of factors must be taken into consideration in determining whether one value “closely approximates” to another value. These factors include the nature of the imported goods, the nature of the industry itself, the season in which the goods are imported, and, whether the difference in values is commercially significant. Since these factors may vary from case to case, it would be impossible to apply a uniform standard such as a fixed percentage, in each case. For example, a small difference in value in a case involving one type of goods could be unacceptable while a large difference in a case involving another type of goods might be acceptable in determining whether the transaction value closely approximates to the “test” values set forth in paragraph 2(b) of Article 1.

Note to Article 2

1. In applying Article 2, the customs administration shall, wherever possible, use a sale of identical goods at the same commercial level and in substantially the same quantities as the goods being valued. Where no such sale is found, a sale of identical goods that takes place under any one of the following three conditions may be used:

- (a) a sale at the same commercial level but in different quantities;
- (b) a sale at a different commercial level but in substantially the same quantities; or
- (c) a sale at a different commercial level and in different quantities.

Having found a sale under any one of these three conditions adjustments will then be made, as the case may be, for:

- a. quantity factors only;
- b. commercial level factors only; or
- c. both commercial level and quantity factors.

3. The expression “and/or” allows the flexibility to use the sales and make the necessary adjustments in any one of the three conditions described above.

4. For the purposes of Article 2, the transaction value of identical imported goods means a customs value, adjusted as provided for in paragraphs 1(b) and 2 of this Article, which has already been accepted under Article 1.

5. A condition for adjustment because of different commercial levels or different quantities is that such adjustment, whether it leads to an increase or a decrease in the value, be made only on the basis of demonstrated evidence that clearly establishes the reasonableness and accuracy of the adjustments, e.g. valid price lists containing prices referring to different levels or different quantities.

As an example of this, if the imported goods being valued consist of a shipment of 10 units and the only identical imported goods for which a transaction value exists involved a sale of 500 units, and it is recognized that the seller grants quantity discounts, the required adjustment may be accomplished by resorting to the seller's price list and using that price applicable to a sale of 10 units. This does not require that a sale had to have been made in quantities of 10 as long as the price list has been established as being bona fide through sales at other quantities. In the absence of such an objective measure, however, the determination of a customs value under the provisions of Article 2 is not appropriate.

Note to Article 3

1. In applying Article 3, the customs administration shall, wherever possible, use a sale of similar goods at the same commercial level and in substantially the same quantities as the goods being valued. Where no such sale is found, a sale of similar goods that takes place under any one of the following three conditions may be used:

- (a) a sale at the same commercial level but in different quantities;
- (b) a sale at a different commercial level but in substantially the same quantities; or
- (c) a sale at a different commercial level and in different quantities.

2. Having found a sale under any one of these three conditions adjustments will then be made, as the case may be, for:

- (a) quantity factors only;
- (b) commercial level factors only; or
- (c) both commercial level and quantity factors.

3. The expression "and/or" allows the flexibility to use the sales and make the necessary adjustments in any one of the three conditions described above.

4. For the purpose of Article 3, the transaction value of similar imported goods means a customs value, adjusted as provided for in paragraphs 1(b) and 2 of this Article, which has already been accepted under Article 1.

5. A condition for adjustment because of different commercial levels or different quantities is that such adjustment, whether it leads to an increase or a decrease in the value, be made only on the basis of demonstrated evidence that clearly establishes the reasonableness and accuracy of the adjustment, e.g. valid price lists containing prices referring to different levels or different quantities.

As an example of this, if the imported goods being valued consist of a shipment of 10 units and the only similar imported goods for which a transaction value exists involved a sale of 500 units, and it is recognized that the seller grants quantity discounts, the required adjustment may be accomplished by resorting to the seller's price list and using that price applicable to a sale of 10 units. This does not require that a sale had to have been made in quantities of 10 as long as the price list has been established as being bona fide through sales at other quantities. In the absence of such an objective measure, however, the determination of a customs value under the provisions of Article 3 is not appropriate.

Note to Article 5

1. The term "unit price at which ... goods are sold in the greatest aggregate quantity" means the price at which the greatest number of units is sold in sales to persons who are not related to the persons from whom they buy such goods at the first commercial level after importation at which such sales take place.

2. As an example of this, goods are sold from a price list which grants favourable unit prices for purchases made in larger quantities.

Sale quantity	Unit price	Number of sales	Total quantity sold at each price
1-10 units	100	10 sales of 5 units 5 sales of 3 units	65
11-25 units	95	5 sales of 11 units	55
over 25 units	90	1 sale of 30 units 1 sale of 50 units	80

The greatest number of units sold at a price is 80; therefore, the unit price in the greatest aggregate quantity is 90.

3. As another example of this, two sales occur. In the first sale 500 units are sold at a price of 95 currency units each. In the second sale 400 units are sold at a price of 90 currency units each. In this example, the greatest number of units sold at a particular price is 500; therefore, the unit price in the greatest aggregate quantity is 95.

4. A third example would be the following situation where various quantities are sold at various prices.

(a) Sales

Sale quantity	Unit price
40 units	100
30 units	90
15 units	100
50 units	95
25 units	105
35 units	90
5 units	100

(b) Totals

Total quantity sold	Unit price
65	90
50	95
60	100
25	105

In this example, the greatest number of units sold at a particular price is 65; therefore, the unit price in the greatest aggregate quantity is 90.

5. Any sale in the importing country, as described in paragraph 1 above, to a person who supplies directly or indirectly free of charge or at a reduced cost for use in connection with the production and sale for export of the imported goods any of the elements specified in paragraph 1(b) of Article 8, should not be taken into account in establishing the unit price for the purposes of Article 5.

6. It should be noted that "profit and general expenses" referred to in paragraph 1 of Article 5 should be taken as a whole. The figure for the purposes of this deduction should be determined on the basis of information supplied by or on behalf of the importer unless his figures are inconsistent with those obtained in sales in Malta of imported goods of the same class or kind. Where the importer's figures are inconsistent with such figures, the amount for profit and general expenses may be based upon relevant information other than that supplied by or on behalf of the importer.

7. The "general expenses" include the direct and indirect costs of marketing the goods in question.

8. Local taxes payable by reason of the sale of the goods for which a deduction is not made under the provisions of paragraph 1(a)(iv) of Article 5 shall be deducted under the provisions of paragraph 1(a)(i) of Article 5.

9. In determining either the commissions or the usual profits and general expenses under the provisions of paragraph 1 of Article 5, the question whether certain goods are “of the same class or kind” as other goods must be determined on a case-by-case basis by reference to the circumstances involved. Sales in Malta of the narrowest group or range of imported goods of the same class or kind, which includes the goods being valued, for which the necessary information can be provided, should be examined. For the purposes of Article 5, “goods of the same class or kind” includes goods imported from the same country as the goods being valued as well as goods imported from other countries.

10. For the purposes of paragraph 1(b) of Article 5, the “earliest date” shall be the date by which sales of the imported goods or of identical or similar imported goods are made in sufficient quantity to establish the unit price.

11. Where the method in paragraph 2 of Article 5 is used, deductions made for the value added by further processing shall be based on objective and quantifiable data relating to the cost of such work. Accepted industry formulas, recipes, methods of construction, and other industry practices would form the basis of the calculations.

12. It is recognized that the method of valuation provided for in paragraph 2 of Article 5 would normally not be applicable when, as a result of the further processing, the imported goods lose their identity. However, there can be instances where, although the identity of the imported goods is lost, the value added by the processing can be determined accurately without unreasonable difficulty. On the other hand, there can also be instances where the imported goods maintain their identity but form such a minor element in the goods sold in Malta that the use of this valuation method would be unjustified. In view of the above, each situation of this type must be considered on a case-by-case basis.

Note to Article 6

1. As a general rule, customs value is determined under this Schedule on the basis of information readily available in Malta. In order to determine a computed value, however, it may be necessary to examine the costs of producing the goods being valued and other information which has to be obtained from outside Malta. Furthermore, in most cases the producer of the goods will be outside the jurisdiction of the authorities of Malta. The use of the computed value method will generally be limited to those cases where the buyer and seller are related, and the producer is prepared to supply to the authorities of Malta the necessary costings and to provide facilities for any subsequent verification which may be necessary.

2. The “cost or value” referred to in paragraph 1(a) of Article 6 is to be determined on the basis of information relating to the production of the goods being valued supplied by or on behalf of the producer. It is to be based upon the commercial accounts of the producer, provided that such accounts are consistent with the generally accepted accounting principles applied in the country where the goods are produced.

3. The "cost or value" shall include the cost of elements specified in paragraphs 1(a)(ii) and (iii) of Article 8. It shall also include the value, apportioned as appropriate under the provisions of the relevant note to Article 8, of any element specified in paragraph 1(b) of Article 8 which has been supplied directly or indirectly by the buyer for use in connection with the production of the imported goods. The value of the elements specified in paragraph 1(b)(iv) of Article 8 which are undertaken in Malta shall be included only to the extent that such elements are charged to the producer. It is to be understood that no cost or value of the elements referred to in this paragraph shall be counted twice in determining the computed value.

4. The "amount for profit and general expenses" referred to in paragraph 1(b) of Article 6 is to be determined on the basis of information supplied by or on behalf of the producer unless his figures are inconsistent with those usually reflected in sales of goods of the same class or kind as the goods being valued which are made by producers in the country of exportation for export to Malta.

5. It should be noted in this context that the "amount for profit and general expenses" has to be taken as a whole. It follows that if, in any particular case, the producer's profit figure is low and his general expenses are high, his profit and general expenses taken together may nevertheless be consistent with that usually reflected in sales of goods of the same class or kind. Such a situation might occur, for example, if a product were being launched in Malta and the producer accepted a nil or low profit to offset high general expenses associated with the launch. Where the producer can demonstrate that he is taking a low profit on his sales of the imported goods because of particular commercial circumstances, his actual profit figures should be taken into account provided that he has valid commercial reasons to justify them and his pricing policy reflects usual pricing policies in the branch of industry concerned. Such a situation might occur, for example, where producers have been forced to lower prices temporarily because of an unforeseeable drop in demand, or where they sell goods to complement a range of goods being produced in Malta and accept a low profit to maintain competitiveness. Where the producer's own figures for profit and general expenses are not consistent with those usually reflected in sales of goods of the same class or kind as the goods being valued which are made by producers in the country of exportation for export to Malta, the amount for profit and general expenses may be based upon relevant information other than that supplied by or on behalf of the producer of the goods.

6. Where information other than that supplied by or on behalf of the producer is used for the purposes of determining a computed value, the authorities of the importing country shall inform the importer, if the latter so requests, of the source of such information, the data used and the calculations based upon such data, subject to the provisions of Article 10.

7. The "general expenses" referred to in paragraph 1(b) of Article 6 covers the direct and indirect costs of producing and selling the goods for export which are not included under paragraph 1(a) of Article 6.

8. Whether certain goods are “of the same class or kind” as other goods must be determined on a case-by-case basis with reference to the circumstances involved. In determining the usual profits and general expenses under the provisions of Article 6, sales for export to Malta of the narrowest group or range of goods, which includes the goods being valued, for which the necessary information can be provided, should be examined. For the purposes of Article 6, “goods of the same class or kind” must be from the same country as the goods being valued.

Note to Article 7

1. Customs values determined under the provisions of Article 7 should, to the greatest extent possible, be based on previously determined customs values.

2. The methods of valuation to be employed under Article 7 should be those laid down in Articles 1 to 6, inclusive, but a reasonable flexibility in the application of such methods would be in conformity with the aims and provisions of Article 7.

3. Some examples of reasonable flexibility are as follows:

a. Identical goods - the requirement that the identical goods should be exported at or about the same time as the goods being valued could be flexibly interpreted; identical imported goods produced in a country other than the country of exportation of the goods being valued could be the basis for customs valuation; customs values of identical imported goods already determined under the provisions of Articles 5 and 6 could be used.

b. Similar goods - the requirement that the similar goods should be exported at or about the same time as the goods being valued could be flexibly interpreted; similar imported goods produced in a country other than the country of exportation of the goods being valued could be the basis for customs valuation; customs values of similar imported goods already determined under the provisions of Articles 5 and 6 could be used.

c. Deductive method - the requirement that the goods shall have been sold in the “condition as imported” in paragraph 1(a) of Article 5 could be flexibly interpreted; the “ninety days” requirement could be administered flexibly.

Note to Article 8

Paragraph 1(a)(i)

The term “buying commissions” means fees paid by an importer to his agent for the service of representing him abroad in the purchase of the goods being valued.

Paragraph 1(b)(ii)

1. There are two factors involved in the apportionment of the elements specified in paragraph 1(b)(ii) of Article 8 to the imported goods - the value of the element itself and the way in which that value is to be apportioned to the imported goods. The apportionment of these elements should be made in a reasonable manner appropriate to the circumstances and in accordance with generally accepted accounting principles.

2. Concerning the value of the element, if the importer acquires the element from a seller not related to him at a given cost, the value of the element is that cost. If the element was produced by the importer or by a person related to him, its value would be the cost of producing it. If the element had been previously used by the importer, regardless of whether it had been acquired or produced by such importer, the original cost of acquisition or production would have to be adjusted downward to reflect its use in order to arrive at the value of the element.

3. Once a value has been determined for the element, it is necessary to apportion that value to the imported goods. Various possibilities exist. For example, the value might be apportioned to the first shipment if the importer wishes to pay duty on the entire value at one time. As another example, the importer may request that the value be apportioned over the number of units produced up to the time of the first shipment. As a further example, he may request that the value be apportioned over the entire anticipated production where contracts or firm commitments exist for that production. The method of apportionment used will depend upon the documentation provided by the importer.

4. As an illustration of the above, an importer provides the producer with a mould to be used in the production of the imported goods and contracts with him to buy 10,000 units. By the time of arrival of the first shipment of 1,000 units, the producer has already produced 4,000 units. The importer may request the customs administration to apportion the value of the mould over 1,000 units, 4,000 units or 10,000 units.

Paragraph 1(b)(iv)

1. Additions for the elements specified in paragraph 1(b)(iv) of Article 8 should be based on objective and quantifiable data. In order to minimize the burden for both the importer and customs administration in determining the values to be added, data readily available in the buyer's commercial record system should be used in so far as possible.

2. For those elements supplied by the buyer which were purchased or leased by the buyer, the addition would be the cost of the purchase or the lease. No addition shall be made for those elements available in the public domain, other than the cost of obtaining copies of them.

3. The ease with which it may be possible to calculate the values to be added will depend on a particular firm's structure and management practice, as well as its accounting methods.

4. For example, it is possible that a firm which imports a variety of products from several countries maintains the records of its design centre outside Malta in such a way as to show accurately the costs attributable to a given product. In such cases, a direct adjustment may appropriately be made under the provisions of Article 8.

5. In another case, a firm may carry the cost of the design centre outside Malta as a general overhead expense without allocation to specific products. In this instance, an appropriate adjustment could be made under the provisions of Article 8 with respect to the imported goods by apportioning total design centre costs over total production benefiting from the design centre and adding such apportioned cost on a unit basis to imports.

6. Variations in the above circumstances will, of course, require different factors to be considered in determining the proper method of allocation.

7. In cases where the production of the element in question involves a number of countries and over a period of time, the adjustment should be limited to the value actually added to that element outside Malta.

Paragraph 1(c)

1. The royalties and licence fees referred to in paragraph 1(c) of Article 8 may include, among other things, payments in respect to patents, trade marks and copyrights. However, the charges for the right to reproduce the imported goods in Malta shall not be added to the price actually paid or payable for the imported goods in determining the customs value.

2. Payments made by the buyer for the right to distribute or resell the imported goods shall not be added to the price actually paid or payable for the imported goods if such payments are not a condition of the sale for export to Malta of the imported goods.

Paragraph 3

Where objective and quantifiable data do not exist with regard to the additions required to be made under the provisions of Article 8, the transaction value cannot be determined under the provisions of Article 1. As an illustration of this, a royalty is paid on the basis of the price in a sale in the importing country of a litre of a particular product that was imported by the kilogram and made up into a solution after importation. If the royalty is based partially on the imported goods and partially on other factors which have nothing to do with the imported goods (such as when the imported goods are mixed with domestic ingredients and are no longer separately identifiable, or when

the royalty cannot be distinguished from special financial arrangements between the buyer and the seller), it would be inappropriate to attempt to make an addition for the royalty. However, if the amount of this royalty is based only on the imported goods and can be readily quantified, an addition to the price actually paid or payable can be made.

Note to Article 12

Paragraph 4

For the purposes of this Article, the term "persons" includes legal person, where appropriate.

Paragraph 4(e)

For the purposes of this Schedule, one person shall be deemed to control another when the former is legally or operationally in a position to exercise restraint or direction over the latter."

Passed by the House of Representatives at Sitting No. 190 of the 29th November, 1999.

ANTON TABONE
Speaker

RICHARD J. CAUCHI
Clerk to the House of Representatives